

643409-2026 - Kompetizzjoni

Il-Ġermanja – Apparat u aċċessorji tal-kompjuter – Rahmenvertrag Dell-IT-Endgeräte

OJ S 181/2026 18/09/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Provvisti

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Städtisches Krankenhaus Kiel

Email: ganz@mediplan.eu

Tip legali tax-xerrej: Impriża pubblika

Attività tal-awtorità kontraenti: Saħħa

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Rahmenvertrag Dell-IT-Endgeräte

Deskrizzjoni: Gegenstand dieser Ausschreibung ist der Abschluss einer Rahmenvereinbarung über die Lieferung von Dell-IT-Endgeräten zur Deckung des laufenden Bedarfs des Auftraggebers (Krankenhaus). Die Beschaffung ist an Dell-Produkte gebunden, da der Auftraggeber diese Produkte bereits im Bestand führt und die Systemhomogenität, die Schnittstellenkompatibilität sowie die Absicherung bestehender Service- und Supportstrukturen gewährleistet werden müssen. Die Vertragslaufzeit beträgt 36 Monate ab Zuschlagserteilung. Der maximale Höchstwert der Rahmenvereinbarung ist auf 375.000 € netto begrenzt. Der Leistungsumfang umfasst u.a. Notebooks, Monitore und All-in-One-PCs sowie Dockingstations.

Identifikatur tal-proċedura: b1000000-c0de-4000-a000-00d462784032

Identifikatur intern: 509-18

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: le

Elementi prinċipali tal-proċedura: Gegenstand dieses Verfahrens ist der Abschluss eines Rahmenvertrags über die Lieferung von IT-Endgeräten der Marke Dell für den Eigenbedarf des städtischen Krankenhauses Kiel. Es sollen u.A. Monitore, Laptops sowie weiteres Zubehör beschafft werden. Als Betreiber einer Kritischen Infrastruktur (KRITIS) unterliegt der Auftraggeber strengen gesetzlichen Anforderungen an die Informationssicherheit gemäß BSIG, NIS-2 und den Vorgaben des BSI. Da die bestehende Arbeitsplatzinfrastruktur weitgehend auf Systemkomponenten des Herstellers Dell basiert, ist zur Gewährleistung eines unterbrechungsfreien Krankenhausbetriebs sowie zur Vermeidung von Sicherheitsrisiken durch Inkompatibilitäten bei der Systemhärtung eine herstellerbezogene Beschaffung zwingend erforderlich. Ein Wechsel des Herstellers ist zudem aus Gründen der Wirtschaftlichkeit und Verhältnismäßigkeit (Schulungsaufwand des IT-Personals, Support- und Administrations-Prozesse) ausgeschlossen. Einziges Zuschlagskriterium ist der Gesamtpreis (Kaufpreis minus des Discounts)

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Provvisti

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 30200000 Apparat u aċċessorji tal-kompjuter

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 30213000 Kompjuters personali, 30213100 Kompjuters portabbli, 30231300 Display screens, 30237000 Partijiet, aċċessorji u fornimenti għall-kompjuters

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Chemnitzstraße 33

Belt: Kiel

Kodiċi postali: 24116

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Kiel, Kreisfreie Stadt (DEF02)

Pajjiż: Il-Ġermanja

2.1.3. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 291 000,00 EUR

Valur massimu tal-ftehim qafas: 375 000,00 EUR

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Baži legali:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklużjoni: Avviż, Dokument tal-Akkwist

Il-korruzzjoni:

Frodi:

Parteċipazzjoni f'organizzazzjoni kriminali:

Reati terroristiċi jew reati marbuta ma' attivitajiet terroristiċi:

L-attivitajiet kummerċjali huma sospiżi:

Hasil tal-flus jew finanzjament tat-terroriżmu:

Assijiet amministrati minn likwidatur:

Kunflitt ta' interess minħabba l-parteċipazzjoni tiegħu fil-proċedura ta' akkwist:

Terminazzjoni bikrija, danni jew sanzjonijiet komparabbli oħra:

Thaddim tat-tfal u forom oħra ta' traffikar tal-bnedmin:

Sitwazzjoni analoga bħal falliment skont il-liġi nazzjonali:

Imġiba professjonali serjament ħażina:

Dikjarazzjoni falza, informazzjoni moħbija, ma setgħux jiġu pprovduti d-dokumenti meħtieġa jew inkisbet informazzjoni kunfidenzjali ta' din il-proċedura:

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi tax-xogħol:

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi soċjali:

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi ambjentali:

Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tal-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali:

Insolvenza:

Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tat-taxxi:

Ftehimiet ma' operatori ekonomiċi oħrajn li għandhom l-għan li jikkawżaw distorsjoni tal-kompetizzjoni:

Involvement dirett jew indirett fit-tnejn ta' din il-proċedura ta' akkwist:

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Rahmenvertrag Dell-IT-Endgeräte

Deskrizzjoni: Gegenstand dieser Ausschreibung ist der Abschluss einer Rahmenvereinbarung über die Lieferung von Dell-IT-Endgeräten zur Deckung des laufenden Bedarfs des Auftraggebers (Krankenhaus). Die Beschaffung ist an Dell-Produkte gebunden, da der Auftraggeber diese Produkte bereits im Bestand führt und die Systemhomogenität, die Schnittstellenkompatibilität sowie die Absicherung bestehender Service- und Supportstrukturen gewährleistet werden müssen. Die Vertragslaufzeit beträgt 36 Monate ab Zuschlagserteilung. Der maximale Höchstwert der Rahmenvereinbarung ist auf 375.000 € netto begrenzt. Der Leistungsumfang umfasst u.a. Notebooks, Monitore und All-in-One-PCs sowie Dockingstations.

Identifikatur intern: 509-18

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Provvisti

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 30200000 Apparat u aċċessorji tal-kompjuter

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 30213000 Kompjuters personali, 30213100 Kompjuters portabbli, 30231300 Display screens, 30237000 Partijiet, aċċessorji u fornimenti għall-kompjuters

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Chemnitzstraße 33

Belt: Kiel

Kodiċi postali: 24116

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Kiel, Kreisfreie Stadt (DEF02)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Tul ta' żmien: 36 Xhur

5.1.5. Valur

Valur massimu tal-ftehim qafas: 375 000,00 EUR

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): Ie

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:selbst#,#Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru tal-kummerċ

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Aktueller Handelsregisterauszug oder ein vergleichbarer Nachweis, soweit eine Eintragungspflicht besteht.

Kriterju: Rekwiziti ekonomiċi jew finanzjarji oħra

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Eigenerklärung über die wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit zur ordnungsgemäßen Ausführung des Auftrags. Siehe Ausschreibungsunterlagen

Kriterju: Assigurazzjoni ta' indennità għar-riskji professjonali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nachweis einer bestehenden

Betriebshaftpflichtversicherung oder die verbindliche Erklärung, dass eine entsprechende Versicherung spätestens bis zur Zuschlagserteilung abgeschlossen wird

Kriterju: Miżuri biex jiżguraw il-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: 1. Gültige Händlerautorisierung für Ergotron / Dell. 2. Nachweis über den Dell Platinum Partnerstatus

5.1.10. Kriterji tal-ġhōti

Deskrizzjoni tal-metodu li għandu jintuża jekk il-koeffiċjent tal-korrezzjoni ma jistax jiġi espress permezz ta' kriterji: Das alleinige Zuschlagskriterium ist der Preis (Gewichtung 100 %). Bewertet wird der Gesamtkaufpreis, der sich aus den fiktiven Stückzahlen des Leistungsverzeichnisses abzüglich des angebotenen prozentualen Nachlasses (Discounts) auf die am Tag des Abrufs gültige Dell-Herstellerpreisliste ergibt. Die Stückzahlen im Leistungsverzeichnis sind rein fiktive Rechengrößen für die Nutzwertanalyse; es besteht kein Anspruch auf Abnahme dieser Mengen.

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Skadenza biex tintalab informazzjoni addizzjonali: 13/10/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://bi-medien.de/ausschreibungsdienste/ausschreibungen/D462784032>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://bi-medien.de>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-parteciċipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 19/10/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 16 Jiem

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Der Auftraggeber behält sich vor, unvollständige, fehlende oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen (insb. Eigenerklärungen und Nachweise zur Eignung) innerhalb einer zu bestimmenden Frist nachzufordern. Ein Anspruch der Bieter auf Nachforderung besteht nicht. Leistungsbeschreibungen oder Preisangaben sind von der Nachforderung grundsätzlich ausgeschlossen.

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 19/10/2026 10:15:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjegi protetti: Le
Hu meħtieġ ftehim ta' kunfidenzjalità: Ie
Dinji ta' dan il-proċedura jaqa' taħt ir-Regolament tal-Subsidji Barranin (FSR)
Fatturazzjoni elettronika: Permess
Se tintuża l-ordni elettronika: iva
Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki**Ftehim qafas:**

Ftehim qafas, billi terġa' tinfetaħ il-kompetizzjoni

Numru massimu ta' parteċipanti: 1

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Schleswig-Holstein beim Ministerium für
Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Ein Nachprüfungsantrag ist gemäß § 160 Abs. 3
GWB unzulässig, soweit: der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen
Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem
Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen
Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis
zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur
Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden; Verstöße gegen
Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis
zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber
gerügt werden; mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers,
einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Städtisches Krankenhaus Kiel - mediplan Krankenhausplanungsgesellschaft mbH

Organizzazzjoni li tipprovdi aċċess offline għad-dokumenti tal-akkwist: Städtisches
Krankenhaus Kiel - mediplan Krankenhausplanungsgesellschaft mbH

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami: Vergabekammer
Schleswig-Holstein beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und
Tourismus

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partiċipazzjoni: Städtisches Krankenhaus Kiel -
mediplan Krankenhausplanungsgesellschaft mbH

Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti: Städtisches Krankenhaus Kiel - mediplan
Krankenhausplanungsgesellschaft mbH

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Städtisches Krankenhaus Kiel

Numru tar-registrazzjoni: DE235640669

Dipartiment: IT-Einkauf

Indirizz postali: Chemnitzstraße 33

Belt: Kiel

Kodiċi postali: 24116

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Kiel, Kreisfreie Stadt (DEF02)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Punt ta' kuntatt: Wengels

Email: ganz@mediplan.eu

Telefown: +49 (40) 38020843

Indirizz tal-internet: <https://www.krankenhaus-kiel.de/>

Profil tax-xerrej: <https://www.krankenhaus-kiel.de/>

Punti ta' kuntatt oħra:

Isem uffiċjali: mediplan Krankenhausplanungsgesellschaft mbH

Dipartiment: Fachplanung

Indirizz postali: Jessenstraße 4 27767

Belt: Hamburg

Kodiċi postali: 27767

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Hamburg (DE600)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Punt ta' kuntatt: Frau Ganz

Email: ganz@mediplan.eu

Telefown: +49 (0)40380208-43

Fax: +49 (0)40 380208-34

Indirizz tal-internet: <https://www.mediplan.eu/>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

Organizzazzjoni li tipprovdi aċċess offline għad-dokumenti tal-akkwist

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni

Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Vergabekammer Schleswig-Holstein beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus

Numru tar-reġistrazzjoni: 04319884542

Dipartiment: Vergabekammer

Indirizz postali: Düsternbrooker Weg 94

Belt: Kiel

Kodiċi postali: 24171

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Göppingen (DE114)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: vergabekammer@wimi.landsh.de

Telefown: +49 431 9884542

Fax: +49 431 9884702

Indirizz tal-internet: <https://www.schleswig-holstein.de/DE/landesregierung/themen/wirtschaft/vergabekammer>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

Organizzazzjoni li tipprovdi iktar informazzjoni dwar proċeduri tar-rieżami

8.1. ORG-0003

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numru tar-reġistrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83

Belt: Bonn

Kodiċi postali: 53119

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefown: +49228996100

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 5cf2d2e8-a101-40c6-be05-5d3d15b48e9f - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 17/09/2026 02:04:02 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant,
Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 643409-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 181/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 18/09/2026